

## **Reforma Farmaceutyczna**

### **Usprawnienie Przejścia ze Szpitala do Domu**

---

Organizacje federalne i wiktoriańskie wspólnie pracują nad usprawnieniem sposobu nabywania leków przez pacjentów poprzez wprowadzenie do szpitali państwowych programu świadczeń farmaceutycznych (Pharmaceutical Benefits Scheme – PBS).

Dzięki tej zmianie, wszyscy pacjenci szpitali państwowych będą mogli w sposób łatwiejszy i bardziej bezpieczny otrzymywać niezbędne leki wtedy, kiedy je potrzebują.

#### **Stary System**

Poprzednio, większość pacjentów wypisywana ze szpitali państwowych otrzymywała leki wystarczające na dwa do siedmiu dni. Następnie, musieli się w tym czasie udać do swojego lokalnego lekarza, aby otrzymać receptę PBS na kolejne leki.

#### **Nowy System**

Według nowego systemu możesz otrzymać leki w ilości wystarczającej na okres do jednego miesiąca w dniu wypisania ze szpitala lub przyjscia do przychodni szpitala państwowego.

#### **Poprawa Opieki nad Tobą**

Reakcja na szkodliwe działanie uboczne leków jest powszechną przyczyną zachorowań oraz powtórnych przyjęć do szpitali. Czasem, lekarstwo otrzymane w szpitalu może wyglądać całkiem inaczej, niż to samo lekarstwo kupione w lokalnej aptece. Wprowadzenie do szpitali tego samego programu świadczeń farmaceutycznych – PBS – jaki obowiązuje w aptekach, powinno przyczynić się do zmniejszenia ilości pomyłek, i tym samym możliwości przypadkowego przedawkowania w przyjmowaniu leków.

W ramach części wspomnianych reform, szpitale wprowadzą strategie mające zapewnić, że pacjenci opuszczający szpital będą lepiej zorientowani w sprawie przyjmowanych przez nich leków. Ponadto, wysłane będą do lekarzy wykazy leków pacjenta przed ich następną wizytą. Oznacza to, że Twój lekarz będzie posiadał bieżące informacje na temat Twojego leczenia szpitalnego oraz leków, co pozwoli mu na usprawnienie ogólnej opieki nad Tobą.

#### **Wybór i Wygoda**

Nowy system jest wygodniejszy ponieważ nie trzeba będzie iść natychmiast z wizytą do swojego lekarza tylko po to, aby dostać kolejną receptę. Obecnie, będziesz mieć wystarczającą ilość leków, aby wybrać sobie najdogodniejszy czas na wizytę u lekarza po wyjściu ze szpitala.

Przed wyjściem ze szpitala otrzymasz receptę, którą możesz zrealizować w aptece szpitalnej albo w swojej lokalnej aptece. Oznacza to, że jeśli jest Ci wygodniej a Twój lekarz szpitalny uzna to za stosowne, możesz wykupić swoje leki po wyjściu ze szpitala.

Koszt leków wykupywanych w szpitalu będzie taki sam, jak w Twojej lokalnej aptece; kwota ta jest w znacznym stopniu subwencjonowana przez Rząd Federalny.

#### **Pharmaceutical Benefits Scheme**

Większość leków przepisywanych przez lekarzy znajduje się na liście PBS. Wiele z nich kosztuje znacznie więcej, niż kwota, którą płacisz – niektóre, kilkaset dolarów – lecz Rząd zapewnia subwencję, w wyniku czego płacisz mniej. Jeśli masz kartę wydaną przez Centrelink, Department of Veterans Affairs (DVA) lub kartę Safety Net, jesteś uprawniony do dodatkowej subwencji.

**Jeśli pobierasz leki wychodząc ze szpitala lub jako pacjent przychodni, będziesz musiał okazać swoją kartę Medicare lub mieć jej numer zarejestrowany w czasie przyjęcia Cię do szpitala,**

## **Reforma Farmaceutyczna**

### **Usprawnienie Przejścia ze Szpitala do Domu**

---

aby wykazać, że jesteś uprawniony do subwencji PBS. W celu uzyskania dodatkowej subwencji, będziesz musiał okazać zniżkową kartę wydaną przez Centrelink, Department of Veterans Affairs lub kartę Safety Net.

**Pacjenci ogólni:** Pacjenci ogólni płacą do \$28.60 na częściowe pokrycie kosztu każdego leku PBS. Rząd Federalny pokrywa resztę.

**Posiadacze kart zniżkowych:** Posiadacze kart zniżkowych płacą \$4.60 na częściowe pokrycie kosztu każdego leku PBS.

#### **Korzystanie z Safety Net**

Jeśli Ty i Twoja rodzina potrzebujecie wielu leków w ciągu roku kalendarzowego, Safety Net pomoże Ci się zabezpieczyć finansowo. Od aptekarza można otrzymać formularz, na którym podasz wykaz swoich leków. Kiedy Ty lub Twoja rodzina osiągniecie próg Safety Net, możesz wystąpić o kartę Safety Net Card i wtedy Twoje leki PBS będą tańsze lub bezpłatne do końca danego roku.

Do rodziny zaliczają się:

- Współmałżonek/współmałżonka lub małżonek/małżonka de facto
- Dzieci w wieku do 16 lat będące pod Twoją opieką
- Uczniowie/studenci poniżej 25 lat będący pod Twoją opieką.

#### **Joint Safety Net:**

W ramach specjalnej umowy, szpitale państwowe mają możliwość dodania do Twojej karty Safety Net leków nie objętych programem PBS, do wysokości \$28.60, jeśli jesteś pacjentem ogólnym lub \$4.60, jeśli przysługuje Ci zniżka. Możliwość taka istnieje tylko wtedy, gdy leki wydawane są w szpitalu.

**Pacjenci ogólni:** Jeśli Ty lub Twoja rodzina możecie udowodnić, że wydaliście \$874.90 na leki PBS (oraz leki nie objęte programem PBS, a wydane przez aptekę szpitalną) w ciągu roku kalendarzowego, jesteś uprawniony do dalszych leków PBS po cenie \$4.60 do końca danego roku kalendarzowego.

**Posiadacze kart zniżkowych:** Jeśli Ty lub Twoja rodzina możecie udowodnić, że wydaliście \$239.20 na leki PBS (oraz leki nie objęte programem PBS, a wydane przez aptekę szpitalną) w ciągu roku kalendarzowego, jesteś uprawniony do dalszych leków PBS bezpłatnie do końca danego roku kalendarzowego.

W celu uzyskania zniżkowej karty Safety Net Concession Card należy okazać aptekarzowi kartę Medicare. W przypadku, gdy nie posiadasz jeszcze karty, a potrzebujesz nabyć większą ilość leków i wyczerpałeś już swój limit w ramach Safety Net, przysługuje Ci zwrot kosztów w każdej placówce Medicare.

**Po więcej informacji na temat PBS i Safety Net, prosimy się z nami skontaktować.**

**Telefon bezpłatny: 1800 020 613**

TTY: 1800 552 152 (dla osób niedosłyszących)

TIS: 131 450 (Służba tłumaczy)

Email: [pbs.enq@hic.gov.au](mailto:pbs.enq@hic.gov.au)

Internet> [www.hic.gov.au](http://www.hic.gov.au)

**Po więcej informacji na temat reformy farmaceutycznej w Wiktorii odwiedź naszą stronę internetową: [www.health.vic.gov.au/pbsreform](http://www.health.vic.gov.au/pbsreform) lub zatelefonuj pod 9616 8673.**